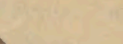


ԵՐ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒ Ի ԱՄԵՆ ԶՈՐԵՔՇԱԹԻ ԵՒ ՇԱԲԱՐՔ

Գրոշքիւնք եւս
չեն տրոշիր


 Ber. Père U. Kalemkari
 engasse No. 4

Բ. ՀԱՏՈՐԸ

Դիմել է Բ Ա Ի Ո Ի Ն Ք Ի խմբագրությունն եւ մեր ծանուցած գործակալներուն:

Բայց այժմ ուրախ հնք տեսնես.
լով թէ Պատր. Փախանուրդ հոր
Պուկարիա այցելութիւնը առիթ
ընծայեց այս կողմերու հին և նոր

Ասկէ տեգին կը մնայ խնդրոյն
կարգադրութիւնը պաշտօնական
յարտադրութեանց հաստատման
մէջ. այս յարաբերութեանց մշա-
կութիւնը, մանաւանդ պուլկար իշ-
խանապետութեան հետ, կոխնալ
է որչափ Պատրիարքարանի և
Գեր. Տ. Վահան վարդապետի
ջանքերէն նորչափ և ու աւելի
հայաբնակ քաղաքներու ազգայնոց
պետական անձնաւորութեանց հետ
մեզ օգտակար համաձայնութիւն
ներ կազմուել խոհականութեան,
երեսփոխաններ սիրաշահել գիտ
նալէն և ստոնց ընտրութեան ա.
տեն մեր քուէներու արժէքը գնա
հատելի ցոյց տալէն, Եթէ պուլ-
կարահայքս գիտնանք մեր ընդհա-
նուրի շահերուն համապատասխան
եղանակաւ պուլկար սահմանադրու-
թեան մեզ տուած իրաւունքները
գործածել, կրնանք այժմէն վրս-
տահ բլլալ թէ կառավարութիւնն
այ պարտք պիտի մեր ազգով

9.

၆ ဂ ဂ ဂ ဂ ဂ ဂ

Վախճանեակ Լէոն ԺԳ. Պապի բարեմասնութիւններէ մին էր ոսմիկ ամիգիւնին եւ ազնուազարմ փափկասուններուն զգացմանց տիրող կղերական դասը զսպել եւ քաղաքական խնդիրներու մէջ անոր մասնակցութիւնը չը քաջաւերել, եթէ նոր Պապն ալ իր նախորդին այդ բարեմասնութիւնովը օժտուած մէկը լրլլայ, տարակոյս չկայ թէ բոլոր եւրոպական պետութիւնները զո՞ն պիտի միանան եւ իրաքանչիւր իր ընտրելին առաջ քաշուե հակընդդէմ ճիգերը չը պիտի թափէ. բայց ժեզողաբար երեւոյթը ցոյց կուտայ թէ էն հաւանական ընտրելիներէ երկուքը կարտինայ Ռամբոլլա եւ Կոթթի երկու հակառակորդ պետութիւններու ընտրելիներն են, եւ հետեւապէս մէկին ընտրութեան յաջողութիւնը միւսին անյաջողութիւն մը եղած պիտի ըլլայ:

Լուրջ եւ անկողմնակալ թշնմութիւնները կուտան ընտրող կարտինայներուն որ ամէն ճիգ թափեն յա-

ՊՈՒԼԿՍՐԻԱ ԵՒ ՍԵՐՊԻԱ

Բէթր Թագաւորը իր ներշնչում-
ները Բեդրսպուրկէ ստանալով, պէտք
էր որ համերաշխ ընթանար իշխան
Ֆէրտիտնտի հետ որ բացայայտ կեր-
պով Ռուսիոյ պաշտպանութեանը կը
կոթնէր. բայց Սերպերը, կրտսի թէ,
կը յուսան մի քիչ օգուտ քաղել Պուլ-
կարիոյ եւ Թուրքիոյ միջեւ հաւանա-
կանաբար ծագելիք պատերազմէ մը :
որուն մէջ վստահօրէն Պուլկարիան
պիտի ընկճուի :

Անժնառանդի երկու դոճերու յիշատակի հոգեհանգիստին համար երբ լմացած էինք թէ՛ բանախօսութիւններ պիտի ըլլան, գուցէ եւ ձեր բնկերները էիք որ ինծի կրակէք թէ Վարդան ալ պիտի լիօսի, Վարդան ալ խօսելու տրամադրութիւն ունի։ Իսկ հիմա հրապարակուած է այդ կորուրելու կրակք թէ աղաւաղէք վարդափոխարէնը որ բացարձակ զրպար տուի՛ւն ու աստիճանութեւն է շէնքի կ'դնէր որ ձեզ այդ աստիճան ողորմելի դրութեան մէջ զրտնեմ, կ'ընէ ուրախ աշխարհ

ցարձակ ճշխարհութիւնը որ մէկէ աւելի մարդոց առաջ բաց էր, հարկ եղած պարագային պիտի լսուե՞նք վիճակագրական հաստատել:

Կարծեմ չէր կարելի միջոցառակցական արտաայտութիւն մը ոյու կողմէ ալ գալու ըլլար: Եւ որովհետեւ ինքի տպագրութեամբ Մասնաճիւղին պաշտօնական լատարարութիւնն է, որուն մէջ բնական չէր թէ այս ինչը կամ այն ինչը պիտի բանախօսէ, գիտնալով թէ վարդապետ խօսելու ուզած էր:

Իսկ չորս ճեպարի վարդապետ խօսելու թիւրքա՞նք ըլլալու ստիպելով, որ զոք չէինք իմ և Պ. ինչ ուղիւ խոստովանողը թէ «Հալա՛ն» բառը թէ կուզէ՞ք որ մէկը զրկեմ ժողովուրդին մէջէն պատշաճ որ վարդապետ խօսելու և վարդապետ որ չի պատասխանեց: «Ըստ ձեր լատարարութեան» տրամաբանութեան պէտք է ընդունել թէ լուրջ հաճութիւն տալ ըսել է: Կրնա՞ք այս հրապարակաւ ըրած խոստովանութիւններէ ուրանալ: Գալով ահապէս ծաղիկաւոր խմբակի մասին: Եւ չորս հայհարձքը իրաւունքաւոր երէ մեզ համար ահապէս մը չէ: որովհետեւ եղած եղբայրսպան ոճորդութիւններէ էք դուք, և ձեզի պէտքերը: Եւսկա իմ և ինչի պէտք չատերուն հաւատքն է, որովհետեւ ձեզ ճանչցող մէկը առաջին վայրկեանին պիտի տեսնէ թէ ինչ կոյր ու անգիտակից առեւտրութեամբ լիցուած էք դեպի Հնչակեան նոր հաստատութիւն, և ինչ պէտք ստար թեւադրութեանց զոհ ելլալու ընդունակ մէկն էք: Կուզէ՞ք որ հրապարակաւ ձեր ճակ տին գտնենք, որ քէ՞ք որ գոչեմ վիճակագրութիւնը ինչի կրօնէք ան:

ժողովարարի ջիւղեմանի մահաճեմ վիճակէն «Ինչ որ ջիւղեմանի մահաճեմ պիտի գտնուի կողմէն էի սոսկի (քեզի լատարար չեղող) կերպով թուումը որովհետեւ էի Տ. Զ. էն»:

այն Տ. Զ. էն որուն տարիներ յետոյ հրապարակաւ թուումէն բաց էր: Եւ կրօնէք առաջին վիճակէն մտնող մտքին ինչ որ ալ ըսենք բնական կարեւորութիւն չի պիտի տամ, որովհետեւ միջոցառակցականութեամբ բացարձակ զրպարարութիւններ են և այլն»: Իսկ հիմա ինչ փաստերու հիման վերայ առաջադրական խմբակ կանգնեմք:

Այդ ըրած խոստովանութիւնը ինքնին որչափ կերպով ցոյց կուտայ թէ ինչ արգահատելի գահաճեմ ժողովուրդին երկարալի էր, և որ առաջին մէկ հոգի հոսանքին տեղ եւրեւ ըստ նման կը գտնուէր մէկ կողմէ միւս կողմը: Լաւ կրնէք որ երբեք զաղտփարսերու վերայ ճանաչու լատարարութիւնը չունենալու կոչիկներէն վեր չհրէք:

Սիրական Եղիկեան

ԱԶԳԱՅԻՆ

Կիրակի օր Այգ. Կարճարանի մէջ գումարուած խառն ժողովը՝ որ 70ի մօտ ներկաներ ունէր, մի անգամ խառնութեամբ որչափ 1500 ֆր. վճարել տարին հաստատելի առաջ նորդարանի ծախքին համար: Թե տոյ նոյն օրը քուէից բացարձակ առաւելութեամբ եռանուն ցանկ մը պատրաստեց պատգամաւորի մը համար, որ ընդհանուր քուէաւոր կուլութեամբ ընտրուելով պիտի ելլա յոյս յոյս գումարաւորէք Գաւառ. Ժողովին անդամակցելու, այս

եռանուն ցանկը կը կազմեն հեռանուն տնտեսներ:

Տ. Յակոբ Մալխուս
» Խաչիկ Տաւադուս
» Գրիգոր Վարդանէս

ՊԱՏՐԻԱՐԿ Օրմանեան համակարգը ազգերով վեհ. կաթողիկոսին տեղեկութիւն խնդրած է այն լուրի մասին զոր բոլոր թերթերը հրատարակեցին թէ՛ ասկէ վերջը ռուսահայոց եկեղեցապետ կան կալուածներն ու գոյքերը ջարհին մէջ: Հրովարտակով պիտի անցնին ռուս կրթական նախարարութեան, այն պատճառաւ որ իրերէ թէ հայ կղերիկ մատակարարութիւնը ոչ պետական տեսակետով հաճելի եղած է և ոչ հայ եկեղեցւոյ շահերուն կը համապատասխանէ: Պատրիարքը իր նախկին մէջ կըսէ թէ այն լուրը անհաւատարմ կը թուի իրեն, վասնզի նախ այդ կերպ տնօրէնութիւն մը պիտի ըլլար ոտնձգութիւն կրօն. գործոց, և երկրորդ՝ ծանր անբարեկամութիւն ուղղուած հայ եկեղեցւոյ պաշտօնէից դէմ, որոնց վրայ հակել և ի հարկին ու է զեղծում եթէ տեղի ունեցած ըլլայ: Բառնալը կը պատկանի վեհ. կաթողիկոսին:

— ՊԱՏՐԻԱՐԿ Ազգ. Հիւանդանոցի սիկարիթիւզիին սպառնալը համեմատութեամբ Հոգաբարձութեան ցոյց տուած շահու գումարին նուազութիւնը աչքի առնելու հետեւով, ասկէ շուրջ տարի մը առաջ Պոլսոյ Պատրիարքարանի և հայ թերթերու ուղարկութիւնը հրապարակելիք: Բայց դժբաղդաբար այն առեւ լուրսեմ մի այն պատասխանեցաւ մեր թուարանական հաշիւներով ցոյց տուած խոշոր գողութեան մասին,

անշուշտ Հիւանդանոցի հոգաբարձու վսեմաշուքներուն փափուկ սրտերը չը փրաւորելու համար: մանաւանդ Պոլսոյ հայ մամուլը զարթոնական պապանձում պահեց: Ինչ որ իր կողմին դէմ տեսնապէս մեղանչել էր, նկատելով թէ գոնէ այդ խնդրոյն մէջ թերթ կառավարութեան գրաքննական խոստովանելու գործ չը պիտի ունենար: Բայց կերեւայ թէ հայ վսեմաշուքներու գրաքննութիւն մըն ալ կայ Պոլսոյ հայ մամուլին վրայ ճշուած բանեցնող:

Գործը գործէն ելնելէն, տարիներ անցնելէ յետոյ, այսօր Պոլսոյ մամուլին աչքը բացուել է ու տեսեք ինչ կը գրեն:

«Հիւանդանոցի սիկարիթիւզիթիւն կեղծերը հրապարակ ելած են այս անգամ եւ մեծաքանաք սպառնալ կուենան: Պատրիարքաւոր Հոգաբարձութեան խնդրանալ վրայ նկատողութեան տանելով թէ այս վիճակին երեսէն մեծապէս պիտի տուժէ Ազգ. Հիւանդանոցը, ի գործող մը դիմում ըրած է Գաւառական նախարարութեան, խնդրելով որ գտնուածները գրաւուելով ներածութիւնն արգիլուի: Այս կեղծ թուղթերը Պատրիարք մէջ կը շինուին, և այնչափ նմանութիւն ունին որ կարելի չէ որոշել կեղծը ճիշդէն:

Միայն տարբերութիւնը հոգաբարձութեան կնիքին պատկուրութիւնն է մինչդեռ բուն կնիքը մեծ է: Յաւելի է ըսել որ այս զգուշի շահագիտութիւնը կը գործուի նոյն իսկ Հայերու կողմէ՝ որոնց համար կերեւայ թէ գոյութիւն չունի խիղճ ըսուած զգացումը: քանի որ այսպէսով կը փութեն հանրային բարեկամական հաստատութեան մը»:

ՀԱՍԱՐԱԿԱՅ ԴԱՏԱՍԱՆԻՆ

ԲՈՂՈՔ
ԱՌ ՀԱՍԱՐԱԿԱԿԱՆ ԵՂՃՄՍԱՆԻՆ

(Շար. Ասխարհ Բիւլետ)

Ահա այստեղ, անսկզբ իր քեռու աղջկան, տնտեսական անմեղ եղանակ անփութութիւնը եւ միասնականութիւնը նրա մեջ յղացուած է դժոխային դադարաւոր շրջանի խնդիր աղջկան, մոլորեցնելու եւ նրա միջոցով արքայաւոր հոր հարստութեան: Եւ նա աշխատում է քայլ առ քայլ, ճարպիկ խաղաղութիւնը ընդունակութեամբ, իրագործել այդ դժոխային դադարաւոր: Ի հարկէ, ամենից առաջ պէտք էր գրաւել անմեղ, միամիտ կոյսին, յեղաշրջել նրա գաղափարները, աշխարհայեացքը աւելի առաձգական դարձնելով այդ գաղափարները: Յայտնելով, որ նա իրեն և կողմին, պարտք է համարում զբաղվել իր քրոջ կրթութեամբ, նա սկսում է կարգաւ նրա հետ զբոսնել: Էմանուէլայեային կնիքներով, ներշնչել նրա մէջ իրենց համապատասխան իր ապագայ շարժումները: Դրան հետ միասին նա աշխատում է նկարագրել իրան օրինորդ աղջկան իրեն մի բարձրական հսկայ, մի հերոս, մի իրենց իրաւունքաւոր տեղը, մի հանուար, որի առաջ չքանում են նոյն իսկ վիկտոր-Հիւգոյները եւ Ժորժ Զարդ: որոնք քարոզում են միտած, հնացած, անշուք մտքեր, մինչ պոմ և միտած, հնացած, անշուք մտքեր: Աւելիք նա զարթեցնում քարոզում է ամեն նախորդ, ամենապին իրենց հերոս: Դիմաւոր վեր առնելու ժամանակ հաւան չը համարելով, նա համարում օրինորդ լուր մի եղբայրական համակրութեան սէր

է մօրն եւ օրինորդին՝ գրել եւ թուղթաւորութիւն խնդրել Մեղիք-Ազգային Պարիզ անդամութեանը: Խնդիր հայրն, ոչ մի կասկած չունենալով, թուղթաւորում է: Եւր անդամութեանը ինչ Պարիզ ճարպիկ լուրջաւոր իր ընտանիքի համար առանձին բնակարան է վարձում, իսկ մայրն եւ օրինորդները իրանց գաղափարակաւ հետ, առանձին են ապրում, սակայն Մեղիքին, մօրն միմիկարելու պատրուակով, խառնելով կնիքն, գրելու եւ գրելի նրանց մօտ է ապրում, անարկ եւ անպատիւ դիտաւորութեամբ եւ ամբողջ ժամանակ 1899 թ. հոկտ. 1-ից մինչեւ 1900 թ. յունիս. 1-ից թէ ինքն, թէ իր ընտանիքն ապրում են Մեղիք-Ազգային Պարիզում, որովհետեւ այդ ճարպիկ գողն կարողանում է զանազան պատրուակներով կորզել իր մօրից այն գումար, ապրելու եւ ապրեցնելու իւր ընտանիքին, որ Մեղիք-Ազգային Պարիզում չը իր աղջիկներին ապրուստի եւ կրթութեան համար: Ճարպիկ չը կայ, որ Ա. Նազարբեգեանը ամեն միջոց գործ է դնում որպէսզի Մեղիք-Ազգային Պարիզում թէ ինքն եւ Պարիզում լինելու համար, ամեն միջոց գործ է դնում աղջկան օրինորդին ինչ սատարական թակարգ է լաւում իր պատուի դէմ:

Սոսկէն Ա. Նազարբեգեանը սպրիտով ուրիշի հաշուով, ստանալով մօրից քեռու գրած հաղթանակով, Մեղիքին զարթոյնութեան մէջ զգալով իրան. միտանում է բոլորովին իր գերմանականութեանը, իսկ ինքն իր մեղքաւոր վրայ եւ նոր քաղաքի յետին: Գիւրգիլ Ամենից առաջ իր կրնն է նկատում անբնական յարաբերութիւնը նրա եւ օրինորդի մէջ եւ յայտնում է իր կասկածները մօրն, բայց փորձուած է զուտ և մօրն ու կնիքը, թէ իր համակրութիւնը դէպի

է դէպի իր քոյրն: Եւր, վերջապէս էմանուէլայեային դրոշմ նա արդէն լրացած է համարում, նա կարողանում է համոզել օրինորդին, թէ կարելի է ապահարգան ստանալ կնիքից եւ սպա մոլորեցնելու: Բայց այդ ապահարգանք անկասկած ձեռք բերելու դիւրին միջոցն՝ միասին փախչելն է: Եւսկա յոյսով, որ Մեղիք-Ազգային Պարիզում, սակայն կը լինի իր պատուով պահպանութեան համար, ինքն ձեռք առնելու ապահարգան եւ թուղթաւորութեանը: Եւ երբ լուր ստացվում թէ Մեղիք-Ազգային Պարիզում գալիս է Պարիզ աղջիկներին հետ ամուսն անցնելու: համարում է Պարիզ նրանից առաջ իր մեծ եղբայրն, Ա. Նազարբեգեանը պատուում է երեսի դիմակն եւ յայտնում մօրն եւ կողմին թէ ինքն սիրում է աղջկան եւ պէտք է միասին փախչել: ապա քեռու հերոսը աղջկայ ձեռքից բռնած, երբ կամեցում է տանել, խնդիր ձեռքից մայրն մաղկոր փեթեթիկով, երեսի ձեռքով, արեւմտաւորութեան փոխում է յայտնել վրայ: աղաչում, պարտում, ապա անհիմուն որդուն: առեւելով «Ո՛ր ես տանում այդ աղջկան, հայրն ինձ յանձնել է իրեն աւանդ, փախչել կը գայ կը պահանջէ ինձանից, քեռն պատասխան տաւ: աւելի լաւ է առաջ ինձ սպանել, յետոյ տար այդ աղջկան, եւ կը խնայարարեմ, կը մեռնիմ»: քաղաքակրթութեամբ իրեն պատասխանում է «Աւելորդ է քեռն ապրում ես երբօրէն հեռ, եթէ համարձակվես, ընդգիմանալ: Բոլորից կոտորել կը ամուսն: Թշուառականը կարծում է թէ Հնչակեան կուսակցութեան անդամները միայն նրա համար գոյութիւն ունեն, որ կոտորեն նրանց, որոնք ընդգիմարում են նրան ոճորդութիւնը գործել իր անձնական անասնական կրթութիւն յաղաւթ սալու համար:

(Շարունակելով)

ՍՂԵՐԴԻ առաջնորդ Տ. Փառէն վ. կը գրէ պատերազմաբան լծէ «վերջերս զրոյց մը տարած. ուեր է Սղերդի մէջ, որպէս լծէ վեհապետի կամ վեհապետի միտքաներէն Արարիկայիցի Տ.Արար. համանունով վարդապետ մը վախճանելով, իր բոլոր հարստութիւնը շուրջ 60,000 ոսկի կտակեր է բնիկ բաղէջի եւ անցեալ դարուն սկիզբները Սղերդի մէջ ապրող Սիմոն Պայտարի որդին Տ.Յակոբ Գէորգի եւ անոր սերունդին՝ իմէ կը գտնուի հիմար Հանգոյցեայ Տ. Արարհամ վրդ. (այն ատեն 1840. 11 ին քահանայ) շատ կը սիրէ եղբր Յակոբը որուն 8 տարեկան հասակին Սղերդ հանգիպելով անոր դաստիարակութիւն տուած է. եւ իր հօրը սակայն անութիւնը եւ երախտքը վայելած է նորի. մինչդեռ բոլոր Սղերդցիք եւ քահանայական Դասը իր երեսը չեն նայած եւ չեն հարցուցած զնոցը Տ. Արարհամ վ. երբ երեց էր տակալին, 1840 ինկուզայ Սղերդ եւ Սիմոնին տունը հիւրընկալուելով, Յակոբի կին—յետոյ Տ.Յակոբ—եւ հուսկ յետոյ 30-30 տղաքներու դաստառու եղած է. Ապա 10 15 տարի անտէ վերջը Սղերդ Պաղատան եւ Տիարաքերի վեհապետուն մէջ ալ այդ օրինակ կեանք մը տնցընելէ ետքը Եւրպա կ'երթայ եւ վարդապետ կ'ըլլայ Սիմոնին կողակցին եղբայրն է եղբր Բաղէջցի Տ.Յարութիւն թէ տարեկան Բաղէջցի յետոյ եղած է Սարգիս վ. թէ տարեկան ի վեհապետի Տ. Փառէն վ. այս տեղեկութիւնները տալէ ետքը, կը յայտնէ որ եթէ յորը ստոյգ է լծէ՝ հոս, լծէ Բաղէջ եւ լծէ ի Տիւ (Սղերդ) բաւական ժառանգահաներ կը գտնուին:

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹ

ԹԻԻՐՔԻԱ

Յուլիս 11 թարիխիւ պիտի րիտիկի Էլզրէ, բուս էլիւի Ս. Զինուկի վ. սուլթանըն հապտըրնա շրջուպ, իբի հարպ վաշօրը Զ. նազարէ պողոտան Կէնիւմէք իշխն միւստէ իսթէմիշ վէ սուլթան տէր հալ իճա պէթ իսթմնի իւզերինէ, օ կիւնտէ մէջքիւր վաթօլար պողադտան. Կէնիւպ Ագաթիա Եագա կիթմիշէր տիւր Զագաթ պունտան տալար օթիկեր տէպէթէր բոթէթ իտէճէք տէյիւ Եըլաղաւ էնտիշէ Զուսուլ կէլմիշ օլտըղը մէջքիւր մէնպատան իւր վէթին պիտի րիտիւր:

Արնավաղարըն էն նամտար րէյիւրէրինտէն իբիսի հապս իտիմիշ վէ Էյուպ պէր Հաին, Պէկօվ Ն. իտիլ աղա, Գաստիօվիշ իրէքտէն գաշուպ, Բանկօվա աղալարընա իլիթիւս իլիմիշիւր տիւր, Էհալիի հիւքիւմէթէ գարշի լծէլիք իտէն իրիւր իլանմէ տալի նէլը օլընմըշ

տըր, Եու հալտէ Արնավաղար եագըն կիւնտէ լծէքին օլընմայա. հազար. — Սթանպօլտան 31 թարիլիւ պիտի րիտիկի իւզ. Ե Սանապըր վիլայէթինտէ սօն 10 կիւն զալ Փընտա իւրք սակէրէրի վէ պուկար գօմիդար պէյնիտէ ալթը միւստէմի վուզալ գուլմուշ գօմիթալարտան 14 քիշի վէ 7 ասքէր լծէլէք օլմուշ, թէլարալայնը գէմանտա գօմիթալար էլի իլէ 15 քիշի գալթ օլընմըշ:

— Պապը Ալի սէնի պիւր պէյաննամէսինէ պիւրէն, պիւր գօմիլթէ չէթէսի Սանապըր վիլայէթի տալիլիտէ Գալարի նամքէօյիւն իւզերինէ պիւր հիւնու, իբի մէթէպէր պուկար վէ տիկէր 8 քէօյիլ գալթ իլիմիշ, Պու մուգալ լծէլէ ինթիգամտան նաշի իճալ օլընմըշ, զիւրա յուլիս 14 տէ լծիւք ասքէրի վէ չէթէլէր պէյնիտէ վուզալ պուկար գալթալա մէջքիւր քէօյիլիւր ասքէրէ եալալմ իլի. միւլէր:

ԻՌԻՍԻԱ

Պաքուստան մէքսուպ

Պուրատա պիւթիւն սանալմքեալար, հոմալար վէ սայիւր ամէլէ միւթթէթիք օլուպ, Պագունըն լծէքմիլ ֆապրիգալարընը գալթալմըշ տըրլար յուլիս 5 տէն պէրու. չոմքի սէրմալէ սահպլէրի վէ ֆապրիգալթօլար իշէթիւրի էլմէք իսթէյօլար, էյի կիւնտէլիք վէրմէյօլար, Յուլիս 6 տա իշէթիւր լծալանուպ 8-10000 քիշի, միլիթի լծէլէրի իլէ կիւն. տէլիքէր իւզերինէ 100 տէ 20 գամմ իթտիւմէք, վէ Էլվիլէ 8 սաալ չալըմադ իշիւն գարար վէրիտի, Գէզա ֆամիլիս սահպլի օլանլար իշիւն ալտա 10 բուպի վէ պէքեար իշիւն 5 բուպի էվթիւրաւ լծալէպ էլլէտիւր վէ համամ վէ գրաւթհանէ լծալիս օլընմալըն լծէլիք իթտիւր, Հիւքիւմէթ պու լծալէպէրէ բազի օլմայօր, չոմքի էն պէօյիւք գալթ լծալիս Զար քէնտիսի տիւր:

Պու սէպէպլէ իշէթիւր յուլիս 6-7 տէ ֆապրիգալար իւզերինէ հիւնու իտուպ, ճէպրէն գալթալար վէ լծէքմիլ գուլալարտա իշէթիւրի իշէթիւրիւր, Գալշը կէլէնէրի տէօյիւրիւր վէ պաղըսըն էօլալարիւրիւր: Սուլալէֆէթ իտէն գալթիւրիտիւրի զօյուլարըն վէ ալէալարըն պողալար, անլէրէ միլիւրաբհա զիւն վէրտիւր, Յուլիս 7 տէ իշէթիւրի գալապալըղ 15,000 էէ. լծէլար, Էալընը Բալահանիտէն թօրանանլար. չէհիւրտէլիւր կէլուպ պիւրէլմիշիւր իտի, զիւրա հիւքիւմէթ անլարը ալտալթօր, վէ պու սէպէպլէ չէհիւրտէլիւր չէհիւրտէ գալթալար, 5 6000 ասքէր կէլիլիլթի, տարն 10 տա ճէպրէն հալալարըն իշէթիւրիւր պաշլալար, պունտան իւզերինէ իշէթիւր ասքէրէ գալշը համալարը

մուհաֆազա իթմէք իսթէթիւրէրինտէն, պիւրիսի էօլտիւ վէ ալթը քիշի եալէլէնտի, իթիլիստէն կէլէն չրմէնտիլ քէր գալթարըն մէնն իթտիւր վէ պու կիւնէ պատար եիւք գալթարըն իշէթիւր, էլէք իթիլիւր եանմայօր:

Պու հայիւն Էէ վազրիթա գալթար տէլալմ լալէլի մէճէլարտըր:

— Պագուտա Էէնի պիւր եանկըն գուհուրի իլէ 22 մէքընալար խալալ օլմուշ տըր:

— Թիֆլիս Պաթուլ չըմէտըքէր խալթիւրէն պիւր սթաթիւնընտա իշէթիւր վէ մէմուրալ լծալթիւր մէլլուրիլթ իթմէլէրի իւզերինէ գալթիւրիլթ վուրմուշալար վէ իշէթիւրէն 10 քիշի էօլմիւշ վէ 18 եալէլէնմիշ տիւր:

— Թիֆլիս չէհիւրտէ տալիլ Էմէլէտէն պիւր խալթար իթմիլ իթմիշ տիւր: Սուլալալ իշէթիւրի լծալթիւր սէպէպլ իլէ 3 կիւնտէն պէրու կալթիւրալար նէլը օլընմալար գրիլ լծէլէր ֆալթար պիւրիթիլ տիւր:

ԱՃԵՄԻՍՏԱՆ

Աճէմիստանըն Եւղտնամ վիլայիթի տալիլիտէ պուրնան չէ. հիւրէլիս 27 28 տէ գրարկընլար վուգու պուլմուշ օլտըղըն, Էանի էհալի տալթիւր իլէ պէրապէր օլուպ Պապի լծալթի օլման լծալթալմ մէնտալ պուրնան լարըն խալէլէրիւրի Էալմա իթմիշ վէ բոսթ կէլթիւրիլթի Պապի լէրի գալթ իլլէմիշ օլտըղարըն թԱՅՄԸ պիւրիւրիւր:

ՄԱՐՈՔ

Մարոք հիւքիւմալարընը էլէ կէլիւմէք էթքեար իլէ գալթիլէրի լծալալ լծէլիք իտուպտէ, խալը միւտտէթտէն պէրու Մարոք Սուլթանըն օրտուար իլէ մուհալթէպտէ պուլընան Պու Համալա Էալիլէնէք միլթէթիլէն վէֆալթ իթմիշ տիւր:

Եւ հալտէ Գէնէլալէթի պունտան պէօլէ սիւքիւմէթ քէսպ իւլմէք տիւր:

ԱԳՍԱԻ ԵԱՐԳ

Բուս հարպիլէ նազրը Ա. Եարգտան Բէթիւրալ րիտա ալտէթ իթմիշ օլմալլէ չու եօլտա Էթքեար պէյան իթմիշ տիւր:

Ճաթօն իթմէրալթօր Միթա. տա Բուսիս իլէ տօսթիւր րիւր օլընտա տըր. ֆալթալ էհալիլի գալթիլթի պիւր զըսմը պիւրիլէ խիւր պիլիլթէ մուհալթէպէ իթմէք իտուսընտա տըր:

Պիլ Ա. Եարգտա հէր ճիլէթ. ճէ հալթրըղ 200000 ասքէրիլթ օրտա մէվճալ տըր, վէ լզլիլթալ իտէր իսէ կիւնտէրմէք բլք գօլալար, Եագընտա Բուսիս

վէ Ճաթօն պէյնիտէ մուհալթէպէ ալըալալըն մէմուլ իթմէթ:

ՆՈՐ ԹԱՏՐՈՆ ՀԱՃԻ ԲԱՆԱԹՈ

«Վ. Ռիլթի» լծալթալթալ կը խալթէ ծանուցանել լծէ պատ. րտալալալ է վաղը իրիկուն արտալալ իթիլալալ ցում մը տալ ի նպատալ դերասանուհի տիկին Լուցիկա վալալի. ներկայանալի խալթիւն ԵՍՏԱՆԻ ՈՐԴԻՆ բանտօմի 3 արար. ՈՃՐԱԳՈՐԾ ՕԼԻՍՊԻԱ տրամ 3 արար, Լէպ. Լէպիճի ՀՕՐ ՀՕՐ ԱԿԱ օրէրէթ 3 արար Է երգիւր ու պարիւր:

ՀԱՅԿԱԶԵԱՆ ԳԻՇԵՐՈԹԻԿ ԿԻՐԱՐԱՆ ԵՐԿՍԵՆ ՖԻԼԻՊԷ

Հայկազեան կրդարանն իր Ե. տալընը կը սկսի սեպտ. 1/1 էին. Բ. շարթի օր. Գիշերթիլիւրու եւ անոնց վերաբերալ մանրամասնութեանց համար պէտք է անիլալալ գիւմիլ Տնօրէնին, քանզի 12-15 տըղոց եւ 6-8 աղջկանց համար միայն տեղ ունինք, ուրոյն եւ յարմար չէնքիւր մէջ՝ մեր անմիջական հսկողութեան տակ:

Հայկազեան կրդարանը կ'աւանդէ գուտ ազգային, բարոյական եւ բարձրագոյն կրթութիւն մը՝ ժամանակիս արդար պահանջին համեմատ: Այդպէս եւ՝ ուսանողները կ'ընդունին նախնական պատրաստութիւն Եւրպայի եւ Ամերիկայի բարձրագոյն դպրոցներու համար: Սոյն պատահաւ Հայկազեան կրդարանը ստիպողական ըրած է, քաղաքակիրթ աշխարհի ամենալարեւոր լեզուներէն ծրարեւոր, Անգլիերէնը եւ Գերմաներէնը: Դասաւորները (մին Եւրպայի) ուսում առած են Անգլիա, Զուիցերիս եւ Գերմանիա:

Տնօրէն
Հասցէ՝ Հայկ Ե. Եարսլուհան
Ֆիլիթօրը
Յ. Գ. Տնօրէնի կիւնտէր ալ գիւմիլը եւ ալ ձանապուլթեան համար՝ առաւելները ժամը 10-12

ԲԱՌԱՐԱՆ ՊՈՒԼԿԱՐԵՆԷՆ՝ ՆԱԳԵՐԷՆ՝ ՏԱՅԵՐԷՆ 3 ՕՐԻՆԵՑ

ԱՍՏԱՆՈՐ ՄԻՐՏԻՅԱՆ
Հրատարակած են սուրբին 7 պրակները եւ միացեալին տպագրութիւնը մեծ փութով յառաջ կը տարուի, այս նպատակով կազմուած Մասնախումբիս հսկողութեան տակ: Բախանդիպիլն է 5 քր. կանխիկ ճախը. ծախքը մեր վրայ:

Հասցիլին մէկ մասը յատկացուած է տիւրոյն աղա. վարժարանին:

Փափաքողք բաժանաբալարուելու համար՝ գիւմիլը եւ՝ Մասնախումբիս գաղապարիս հեռաւալ հասցէով:

Տ. Մարտիկ Սալթիկեան—Սօֆիա Մանթի. — Հայալալալ քաղաքներէ բաժանորդագրուիլ ուզողներ կրնան գիւմիլ նաեւ իրենց բնակած քաղաքի լծալ. Խորհրդին:

Одговорникъ Н. Драгулевъ
Печатница Взаимность Варна